



Sitecore Training

Sitecore Glossary

Sitecore glossary in Danish and English

Index

Chapter 1	Understanding Sitecore	3
Chapter 2	Page Editor	4
Chapter 3	Content Editor	5
Chapter 4	Publishing	6
Chapter 5	Security	7
Chapter 6	Workflow	8

Chapter 1 Understanding Sitecore

<p>Items An Item is addressable unit of content.</p>	<p>Elementer En adresserbar enhed med noget indhold.</p>
<p>Which page to show Sitecore resolves a URL to an <u>Item</u> in the Content Tree. You don't find a web page in the Sitecore database.</p>	<p>Hvilken side skal vises Sitecore oversætter en URL (Internetadresse) til et <u>element</u> i indholdstræet. Der findes ikke sider i Sitecore databasen.</p>
<p>Sitecore database Sitecore organizes content as addressable items. Items are organized into a hierarchy known as the Content Tree. Items have definable fields.</p>	<p>Sitecore database Sitecore organiserer indholdet i adresserbare elementer. Elementerne er organiseret i et hieraki, omtalt som Indholdstræet. Elementer indeholder definerbare felter.</p>
<p>Create a new item You can create a new item, either by using copy, duplicate or insert in the ribbon or in the context menu.</p>	<p>Oprettelse af et element. Man kan oprette et nyt element enten ved at klikke på knappen Kopier, Dupliker eller Indsæt i værktøjsbjælken eller i højrekliksmenuen.</p>

Chapter 2 Page Editor

<p>Lock an item Click Lock in the ribbon. To unlock, click again on the Lock in the ribbon or click on My Items.</p>	<p>Lås et element Klik på knappen Lås i Værktøjsbjælken. For at låse elementet op, klikkes igen på knappen Lås i Værktøjsbjælken eller på knappen Mine elementer.</p>
<p>Editable object A field or a presentation component can be an editable object. If the object is editable, you will see a frame around the object.</p>	<p>Redigerbare objekter Et felt eller en komponent kan være redigerbare objekter. Objekter, der kan redigeres, er markeret med en ramme.</p>
<p>Alternative text You can assign Alternative text (Mouse over text) to an image in the Media Library (default text), or you can assign the text in the Image Properties on the the Page Editor.</p>	<p>Alternativ tekst Man kan tilknytte en alternativ tekst (Mouse over tekst) til et billede i Mediebiblioteket (standard tekst), eller man kan tilknytte en tekst til et billede under billedets egenskaber i Page Editoren.</p>
<p>Replacement renderings Components that can replace an existing component when designing in Page Editor.</p>	<p>Replacement renderings Komponenter der kan erstatte en eksisterende komponent, når man benytter Design i Page Editoren.</p>
<p>Media Browser The Media Browser is used when you want to replace an image with another image from the Media Library.</p>	<p>Media Browser Media Browseren anvendes når en bruger ønsker at erstatte et billede med et andet billede fra Medie Biblioteket.</p>

Chapter 3 Content Editor

<p>The anatomy of the Ribbon It consists of Tabs. In each Tab are Groups. In each Group are Commands.</p>	<p>Opbygningen af Værktøjsbjælken Værktøjsbjælken er inddelt i faneblade, som er inddelt i grupper indeholdende kommandoer.</p>
<p>Contex menu When you right click you will find the most used features in the contex menu.</p>	<p>Højrekliksmenu Når der højreklikkes vil de mest anvendte funktioner vises i højrekliksmenuen.</p>
<p>Quick actions bar Quick actions bar is on the left hand side of the screen. Right click and select which information to show. Displays informations such as locked items or broken links.</p>	<p>Quick actions bar Quick actions bar findes i venstre side af skærmen. Højreklik og vælg hvilke informationer der ønskes vist. Der kan f.eks. vises låste elementer og brudte links.</p>
<p>Validation Sitecore use XHTML markup validation, and validation of both item rules and field rules.</p>	<p>Validering Sitecore anvender XHTML markup validering, og validering af både regler på elementer og felter.</p>
<p>Validation bar The Validation Bar is on the right hand side of the screen and shows validations warnings.</p>	<p>Validerings bar Validerings baren findes i højre side af skærmen og viser validerings advarsler.</p>
<p>Validation warnings You can see the Validation warnings for a spedific item in the Quick Action Bar, on the Validation bar, or by clicking on the Validation button in the Review tab in the Ribbon.</p>	<p>Validerings advarsler Man kan se valideringsadvarsler for et givet element i Quick action baren, i Validerings baren eller ved at klikke på knappen "Validering" under fanebladet "Korrektur" i Værktøjsbjælken.</p>
<p>Access to the Media Library You can either click on the Media Library button in the bottom of the screen, or you can click on "show entire tree" in the ribbon in the "Show" tab.</p>	<p>Adgang til Mediebiblioteket Man kan enten klikke på knappen Medie Bibliotek i bunden af skærbilledet, eller man kan klikke på "Hele træet" i Værktøjsbjælken i fanebladet "Vis".</p>

Chapter 4 Publishing

<p>Publishing Publishing copies publishable items from the Master database to the Web database (Publishing Target). You can have several Web databases. In order to remove expired and deleted items, you also have to Publish.</p>	<p>Udgivelses Udgivelse kopierer udgivelsesbare elementer fra masterdatabasen til webdatabasen. Der kan være flere webdatabaser. For at fjerne slettede elementer skal der også foretages en udgivelse.</p>
<p>Preview You can see what unpublished items will look like on the published web site.</p>	<p>Preview I Preview kan man se hvordan ikke udgivede elementer vil se ud på hjemmesiden.</p>
<p>Incremental publishing Copies all publishable items in the publishing queue from the master database to the web database.</p>	<p>Trinvis udgivelse Kopierer alle elementer, der er sat til udgivelse i udgivelseskøen fra master databasen til webdatabasen.</p>
<p>Smart publishing Read and compare all items in the master database and the web database and publish all publishable items that have been updated.</p>	<p>Smart udgivelse Læser og sammenligner alle elementer i master databasen og webdatabasen, som er sat til udgivelse, og udgiver de elementer som er ændret.</p>
<p>Locking A locked item does not affect whether an item is publishable.</p>	<p>Låsning Låsning af elementer har ingen betydning for om elementerne kan udgives eller ej.</p>
<p>Publishing restrictions You can mark the entire item or a specific numbered version as unpublishable, or you can set restrictions on date and time for the entire item or for a numbered version. You cannot set Publishing restrictions for a specific language version of a specific item.</p>	<p>Udgivelses restriktioner Man kan sætte et helt element eller en specifik nummereret version til ikke at blive udgivet, eller man kan sætte udgivelses restriktioner på dato og tid for et helt element eller for en nummereret version. Det er ikke muligt at sætte udgivelsesrestriktioner på sprogversioner.</p>
<p>Versions You can use language versions and numbered versions. You can create as many versions as you like.</p>	<p>Versjoner Der kan oprettes to slags versioner, hhv. Sprogversioner og nummerede versioner. Der er ikke begrænsninger på antallet af versioner.</p>

Chapter 5 Security

<p>Access Rights Access rights protects certain areas of a Web site from unauthorized user access and simplifying the editing process for business users.</p>	<p>Adgangsrettigheder Rettigheder beskytter udvalgte dele af hjemmesiden for adgang fra uautoriserede brugere og forenkler vedligeholdelsen af hjemmesiden for webredaktører.</p>
<p>Conflicting access rights on roles Deny always overrides allow</p>	<p>Modstridende rettigheder på roller Et Nej overstyrer altid et Ja.</p>
<p>Conflicting access rights on roles and the user The access rights on the user always overrule the access rights on the roles.</p>	<p>Modstridende rettigheder på roller og bruger. Rettigheder, der er angivet på brugeren overstyrer altid rettigheder, der er angivet på roller.</p>
<p>“Not specified” on access rights If the access rights is not specified, then the access rights is Denied.</p>	<p>“Ikke angivet” på rettigheder Hvis der ikke er angivet rettigheder, så er der ikke adgang, dvs. et Nej.</p>
<p>“Not specified” on Inheritance If Inheritance is not specified, then Inheritance is Allowed.</p>	<p>“Ikke angivet” på nedarvning Hvis nedarvning ikke er angivet, så er nedarvning tilladt.</p>
<p>Virtual role A role that Sitecore automatically assign to users to ensure that they can access the system.</p>	<p>Virtuel rolle En rolle som Sitecore automatisk tilknytter en bruger, således at brugeren har adgang til systemet.</p>
<p>User names and passwords Only passwords are case-sensitive.</p>	<p>Brugernavne og adgangskoder Der skelnes mellem store og små bogstaver på adgangskoder, men ikke på brugernavne.</p>

Chapter 6 Workflow

<p>Workflow access rights Workflow access rights control which roles (users) can use workflows.</p>	<p>Workflow rettigheder Workflow rettigheder bestemmer hvilke roller (brugere) der kan benytte workflows.</p>
<p>Workflow States At least two states: Initial and Final state. Workflow Items can only be published in final state.</p>	<p>Workflow faser Der skal være mindst to faser: En start fase og en slut fase. Elementer i et Workflow kan kun udgives i slutfasen.</p>
<p>Workflow Commands Moves the Workflow item to the next or previous state.</p>	<p>Workflow kommandoer Flytter Workflow elementer til den næste eller forrige fase.</p>
<p>Workflow actions A workflow action is connected to a Workflow command, and defines an action for the Workflow command.</p>	<p>Workflow handlinger En Workflow handling er tilknyttet en Workflow commando og definerer en handling for den pågældende Kommando.</p>
<p>Workbox and RSS Used for viewing all items in a given Workflow</p>	<p>Workbox og RSS Anvendes til at se alle elementer i et givet Workflow.</p>